

BELGISCHE SENAAT

—
BUITENGEWONE ZITTING 1968.
—

—
20 SEPTEMBER 1968.
—

Voorstel van wet houdende verhoging van de basisbedragen bepaald in de pensioenwetgeving voor zelfstandigen.

TOELICHTING

—

MIJNE HEREN,

Het is bewezen dat gewezen zelfstandigen het grootste percentage leveren van de sociaal misdeelden die een beroep moeten doen op de openbare onderstand.

Het komt er derhalve op aan om voor deze categorie van gepensioneerden zo spoedig mogelijk een behoorlijk pensioen te bepalen.

De huidige basisbedragen zijn onderscheidenlijk voor gehuwden en alleenstaanden (rustpensioenen) :

— pensioenen ingaande op 65 jaar (mannen) en 60 jaar (vrouwen) : 30.000 frank en 20.000 frank;

— ingaande op 66 jaar en 61 jaar : 31.000 frank en 20.700 frank;

— ingaande op 67 jaar en 62 jaar : 32.000 frank en 21.400 frank.

Voor de overlevingspensioenen is dit bedrag : 20.000 frank.

Niemand zal beweren dat de zelfstandigen of hun weduwe die geen andere inkomsten hebben dan deze pensioenen in onze zogezegde welvaartsstaat een menswaardig bestaan kunnen leiden.

De indieners zijn dan ook van oordeel dat deze bedragen dringend dienen te worden aangepast en bovendien dat er bij het vaststellen van deze basisbedragen geen onderscheid moet worden gemaakt naargelang van het bedrag van de andere bestaansmiddelen welke de pensioengerechtigden nog bezitten.

R. A 7674

SÉNAT DE BELGIQUE

—
SESSION EXTRAORDINAIRE DE 1968.
—

—
20 SEPTEMBRE 1968.
—

Proposition de loi portant augmentation des montants de base fixés par la législation relative à la pension des travailleurs indépendants.

DEVELOPPEMENTS

—

MESSIEURS,

On a pu établir que ce sont les indépendants pensionnés qui représentent le pourcentage le plus élevé parmi les déshérités sociaux obligés de recourir à l'assistance publique.

Il importe donc d'accorder au plus tôt une pension convenable de cette catégorie de retraités.

Les montants de base actuels pour les ménages et pour les isolés sont respectivement les suivants (pensions de retraite) :

— pensions prenant cours à 65 ans (hommes) et à 60 ans (femmes) : 30.000 francs et 20.000 francs;

— pensions prenant cours à 66 ans et à 61 ans : 31.000 francs et 20.700 francs;

— pensions prenant cours à 67 ans et à 62 ans : 32.000 francs et 21.400 francs.

Pour les pensions de survie, ce montant est de 20.000 francs.

Nul n'osera soutenir que les travailleurs indépendants ou leurs veuves dont la pension constitue le seul revenu, puissent mener une existence décente au sein de notre soi-disant société d'abondance.

Aussi estimons-nous qu'il convient de rajuster d'urgence les susdits montants et de mettre fin au régime actuel qui accorde des taux différents d'après le montant des ressources dont les pensionnés jouissent par ailleurs.

R. A 7674

Het is immers klaar dat personen die nog over min of meer belangrijke andere inkomsten beschikken of die bv. een eigen woning hebben veel minder zouden aangewezen zijn op staatsuitkeringen dan degenen die slechts over hun pensioentje beschikken om ervan te leven.

Om praktische redenen zijn de indieners van oordeel dat ter zake best een forfaitaire regeling wordt getroffen, vertrekkende van de gegevens die thans ook reeds worden ingezameld bij het onderzoek van het pensioendossier.

Om die redenen stellen zij de volgende wijzigingen voor.

W. JORISSEN.

**

VOORSTEL VAN WET

EERSTE ARTIKEL.

In de artikelen 9 (rustpensioen) en 11 (overlevingspensioen) van het koninklijk besluit n° 72 van 10 november 1967 betreffende het rust- en overlevingspensioen der zelfstandigen, worden de cijfers van « 30.000 », « 20.000 », « 31.000 », « 20.700 », « 32.000 » en « 21.400 » onderscheidenlijk vervangen door de cijfers « 35.000 », « 25.000 », « 36.000 », « 26.000 », « 37.000 » en « 27.000 ».

ART. 2.

Voormeld artikel 9 (rustpensioen) wordt aangevuld met een § 5 luidende als volgt :

« Bovenstaande basisedragen van 30.000 en 20.000 frank, 31.000 en 20.700 frank, 32.000 en 21.400 frank worden onderscheidenlijk gebracht op 10.000 en 32.000 frank, 41.000 en 33.000 frank, 42.000 en 34.000 frank voor de gerechtigden die slechts aanrekenbare bestaansmiddelen hebben van 10.000 frank of minder.

» Vanaf 1 januari 1970 zullen deze basisedragen onder dezelfde voorwaarden en dit volgens de door de Koning te bepalen modaliteiten worden aangepast opdat de rustpensioenen toegekend op 65 jaar volledig gelijkgesteld worden met de gewaarborgde minimum rustpensioenen toegekend in het regime der arbeiderspensioenen. »

ART. 3.

Voornoemd artikel 11 (overlevingspensioen) wordt aangevuld als volgt :

« Dit basisedrag wordt gebracht op 32.000 frank indien de gerechtigde op het overlevingspensioen slechts aanrekenbare bestaansmiddelen heeft ten bedrage van 10.000 frank of minder.

En effet, il est évident que les personnes qui disposent d'autres revenus plus ou moins importants ou qui, par exemple, possèdent leur propre habitation, ont beaucoup moins besoin d'une aide financière de l'Etat que celles qui n'ont que leur petite pension pour subsister.

Néanmoins, pour des raisons d'ordre pratique, nous croyons préférable de régler la question sur une base forfaitaire, à partir des éléments que l'administration recueille, actuellement déjà, en vue de l'examen du dossier de pension.

Telle est la portée de la proposition de loi que nous avons l'honneur de soumettre à votre approbation.

**

PROPOSITION DE LOI

ARTICLE PREMIER.

Aux articles 9 (pensions de retraite) et 11 (pensions de survie) de l'arrêté royal n° 72 du 10 novembre 1967, relatif à la pension de retraite et de survie des travailleurs indépendants, les chiffres « 30.000 », « 20.000 », « 31.000 », « 20.700 », « 32.000 » et « 21.400 » sont remplacés respectivement par les chiffres « 35.000 », « 25.000 », « 36.000 », « 26.000 », « 37.000 » et « 27.000 ».

ART. 2.

L'article 9 précité (pensions de retraite) est complété par un § 5, rédigé comme suit :

« Ces montants de base de 30.000 et 20.000 francs, 31.000 et 20.700 francs, 32.000 et 21.400 francs sont portés respectivement à 40.000 et 32.000 francs, 41.000 et 33.000 francs, 42.000 et 34.000 francs pour les bénéficiaires dont les ressources à prendre en considération sont égales ou inférieures à 10.000 francs.

» A partir du 1^{er} janvier 1970, ces montants de base seront réadaptés, dans les mêmes conditions et suivant les modalités à déterminer par le Roi, de telle manière que les pensions de retraite allouées à l'âge de 65 ans soient absolument égales au minimum garanti des pensions de retraite qui est prévu dans le régime de pension des ouvriers. »

ART. 3.

L'article 11 précité (pensions de survie) est complété comme suit :

« Ce montant de base est porté à 32.000 francs pour les bénéficiaires d'une pension de survie dont les ressources à prendre en considération sont égales ou inférieures à 10.000 francs.

» Vanaf 1 januari 1970 zal dit bedrag onder dezelfde voorwaarden volledig gelijkgesteld worden met het gewaarborgd minimum overlevingspensioen toegekend in het regime der arbeidspensioenen. »

W. JORISSEN.
F. BLANCQUAERT.
E. BOUWENS.
L. CLAES.
W. PERSIJN.
R. ROOSENS.

» A partir du 1^{er} janvier 1970, ce montant sera, dans les mêmes conditions, absolument égal au minimum garanti de la pension de survie qui est prévu dans le régime de pension des ouvriers. »